



Oznámení č.	Obsah	Strana
II Sdělení		
SDĚLENÍ ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE		
Evropská komise		
2013/C 162/01	Povolení státní podpory podle ustanovení článků 107 a 108 SFEU – Případy, k nimž Komise nevznáší námitku ⁽¹⁾	1
2013/C 162/02	Povolení státní podpory podle ustanovení článků 107 a 108 SFEU – Případy, k nimž Komise nevznáší námitku ⁽²⁾	2
2013/C 162/03	Povolení státní podpory podle ustanovení článků 107 a 108 SFEU – Případy, k nimž Komise nevznáší námitku ⁽¹⁾	3
2013/C 162/04	Bez námitek k navrhovanému spojení (Případ COMP/M.6842 – Goldman Sachs/TPG Lundy/Verna Group) ⁽¹⁾	8
2013/C 162/05	Bez námitek k navrhovanému spojení (Případ COMP/M.6880 – Liberty Global/Virgin Media) ⁽¹⁾	8

IV *Informace*

INFORMACE ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

Evropská komise

2013/C 162/06	Směnné kurzy vůči euru	9
---------------	------------------------------	---

V *Oznámení*

SPRÁVNÍ ŘÍZENÍ

Evropská investiční banka

2013/C 162/07	Výzva k předkládání návrhů – Institut Evropské investiční banky navrhuje v rámci svého programu Znalosti dvě nové finanční podpory EIBURS	10
---------------	---	----

ŘÍZENÍ TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

Evropská komise

2013/C 162/08	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc COMP/M.6857 – Crane Co./MEI Group) ⁽¹⁾	13
---------------	---	----



⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

II

(Sdělení)

SDĚLENÍ ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

EVROPSKÁ KOMISE

Povolení státní podpory podle ustanovení článků 107 a 108 SFEU

Případy, k nimž Komise nevznáší námitku

(Text s významem pro EHP)

(2013/C 162/01)

Datum přijetí rozhodnutí	17.12.2010
Odkaz na číslo státní podpory	SA.31783 (N 489/10)
Členský stát	Německo
Region	—
Název (a/nebo jméno příjemce)	Filmstiftung Nordrhein-Westfalen — Verlängerung der Beihilfenregelung N 717/09
Právní základ	Richtlinien der Filmstiftung Nordrhein-Westfalen GmbH
Název opatření	Režim podpory
Cíl	Režim podpory na rozvoj kultury
Forma podpory	Vratná dotace
Rozpočet	Předpokládané roční výdaje 12,55 mil. EUR Celková částka plánované podpory 75,3 mil. EUR
Míra podpory	70 %
Délka trvání programu	1.1.2011–31.12.2016
Hospodářská odvětví	Rekreační, kulturní a sportovní odvětví
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Filmstiftung Nordrhein-Westfalen DEUTSCHLAND
Další informace	—

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, najdete na adrese:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Povolení státní podpory podle ustanovení článků 107 a 108 SFEU

Případy, k nimž Komise nevznáší námitku

(Text s významem pro EHP, kromě produktů, na něž se vztahuje příloha I Smlouvy)

(2013/C 162/02)

Datum přijetí rozhodnutí	3.4.2013	
Odkaz na číslo státní podpory	SA.35809 (13/N)	
Členský stát	Dánsko	
Region	—	—
Název (a/nebo jméno příjemce)	Guarantee scheme	
Právní základ	Lov nr. 571 af 1. juli 2002 om Vækstfonden, med senere ændringer. Bekendtgørelse nr. 1013 af 17. august 2007 om Vækstfondens virke. Aktstykke nr. 1 vedtaget af Finansudvalget den 30. oktober 2009.	
Název opatření	Režim podpory	—
Cíl	—	
Forma podpory	Záruka	
Rozpočet	—	
Míra podpory	—	
Délka trvání programu	do 31.12.2015	
Hospodářská odvětví	Zemědělství, lesnictví a rybářství	
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Vækstfonden Strandvejen 104 A 2900 Hellerup DANMARK	
Další informace	—	

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, najdete na adrese:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Povolení státní podpory podle ustanovení článků 107 a 108 SFEU

Případy, k nimž Komise nevznáší námitku

(Text s významem pro EHP)

(2013/C 162/03)

Datum přijetí rozhodnutí	20.2.2013	
Odkaz na číslo státní podpory	SA.31860 (N 506/10)	
Členský stát	Slovensko	
Region	—	Oblasti, které nemají nárok na podporu
Název (a/nebo jméno příjemce)	Nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 426/2010 Z. z., ktorým sa ustanovujú podrobnosti o výške odvodu z dodanej elektriny koncovým odberateľom a spôsobe jeho výberu pre Národný jadrový fond na vyradovanie jadrových zariadení a na nakladanie s vyhoretým jadrovým palivom a rádioaktívnymi odpadmi.	
Právní základ	<ol style="list-style-type: none"> 1. Zákon 238/2006 Z. z. o Národnom jadrovom fonde na vyradovanie jadrových zariadení a na nakladanie s vyhoretým jadrovým palivom a rádioaktívnymi odpadmi (zákon o jadrovom fonde) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. 2. Nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 426/2010 Z. z., ktorým sa ustanovujú podrobnosti o výške odvodu z dodanej elektriny koncovým odberateľom a spôsobe jeho výberu pre Národný jadrový fond na vyradovanie jadrových zariadení a na nakladanie s vyhoretým jadrovým palivom a rádioaktívnymi odpadmi. 3. Zákon 391/2012, ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 238/2006 Z. z., o Národnom jadrovom fonde na vyradovanie jadrových zariadení a na nakladanie s vyhoretým jadrovým palivom a rádioaktívnymi odpadmi (zákon o jadrovom fonde) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. 	
Název opatření	Režim podpory	Slovenské elektrárne a. s., Javys a. s.
Cíl	Jiné – Bezpečné vyřazování z provozu	
Forma podpory	Přímý grant	
Rozpočet	Celkový rozpočet: 2 364 EUR (v milionech) Roční rozpočet: 70 EUR (v milionech)	
Míra podpory	—	
Délka trvání programu	1.1.2011–31.12.2041	
Hospodářská odvětví	Výroba, přenos a rozvod elektřiny	
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Ministerstvo hospodárstva a výstavby SR Mierová 19 827 15 Bratislava 212 SLOVENSKO/SLOVAKIA	
Další informace	—	

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, najdete na adrese:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Datum přijetí rozhodnutí	6.3.2013	
Odkaz na číslo státní podpory	SA.34359 (12/N)	
Členský stát	Polsko	
Region	Miasto Warszawa	—
Název (a/nebo jméno příjemce)	Pomoc dla MPR „Sarmatia” sp. z o.o. na realizację projektu budowy rurociągu naftowego Brody–Adamowo (jako części rurociągu Odessa–Brody–Płock)	
Právní základ	<ol style="list-style-type: none"> 1) Ustawa z dnia 6 grudnia 2006 r. o zasadach prowadzenia polityki rozwoju 2) Ustawa z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych 3) Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko na lata 2007–2013, wersja 3.0 zatwierdzona decyzją Komisji Europejskiej COM(2011) 9376 z dnia 21 grudnia 2011 r. 4) Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko 2007–2013: Szczegółowy opis priorytetów 5) Załącznik nr 1 do Szczegółowego opisu priorytetów Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko: Kryteria wyboru projektów dla Priorytetu X: „Bezpieczeństwo energetyczne, w tym dywersyfikacja źródeł energii” 6) Załącznik nr 2 do Szczegółowego opisu priorytetów PO Infrastruktura i Środowisko – Organizacja systemu oceny i wyboru projektów w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 7) Wytyczne Ministra Rozwoju Regionalnego w zakresie jednolitego systemu zarządzania i monitorowania projektów indywidualnych, zgodnych z art. 28 ust. 1 ustawy z dnia 6 grudnia 2006 r. o zasadach prowadzenia polityki rozwoju 8) Lista projektów indywidualnych dla Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2007–2013 (aktualizacja z dnia 12 sierpnia 2011 r.) 9) „Polityka Rządu RP dla przemysłu naftowego w Polsce”, przyjęta przez Radę Ministrów w dniu 6 lutego 2007 r. 10) „Polityka energetyczna Polski do 2030 roku” przyjęta przez Radę Ministrów w dniu 10 listopada 2009 r. 11) Umowa nr UPP-POIS.10.01.00-00-019/10-01 z dnia 27 stycznia 2010 r. dotycząca przygotowania projektu budowy rurociągu naftowego Brody–Płock z możliwością jego przedłużenia do Gdańska lub w kierunku zachodnim (pre-umowa) 12) Wytyczne Ministra Rozwoju Regionalnego w zakresie kwalifikowania wydatków w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 13) Projekt umowy o dofinansowanie 	
Název opatření	Jednotlivá podpora	—
Cíl	Rozvoj odvětví, Realizace významného projektu na podporu společné Evropy	
Forma podpory	Přímý grant	
Rozpočet	Celkový rozpočet: 545 PLN (v milionech)	
Míra podpory	37 %	
Délka trvání programu	1.12.2012–31.12.2015	
Hospodářská odvětví	Potrubní doprava	

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Instytut Nafty i Gazu ul. Lubicz 25A 31-503 Kraków POLSKA/POLAND
Další informace	—

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, najdete na adrese:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Datum přijetí rozhodnutí	20.12.2012	
Odkaz na číslo státní podpory	SA.35709 (12/N)	
Členský stát	Slovinsko	
Region	—	—
Název (a/nebo jméno příjemce)	Recapitalisation of NKBM	
Právní základ	Smlouva o hybridní půjčce	
Název opatření	podpora <i>ad hoc</i>	Nova Kreditna Banka Maribor d.d. (NKBM)
Cíl	Náprava vážné poruchy v hospodářství	
Forma podpory	Jiné formy účasti soukromého kapitálu – Navýšení kapitálu formou hybridní půjčky	
Rozpočet	Celkový rozpočet: 100 EUR (v milionech)	
Míra podpory	—	
Délka trvání programu	Od 31.12.2012	
Hospodářská odvětví	Finanční činnosti, kromě pojišťovnictví a penzijního financování	
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Ministry of Finance Župančičeva 3 SI-1000 Ljubljana SLOVENIJA Tel. +386 13696300 Fax +386 13696659 E-mail: gp.mf(at)gov.si	
Další informace	—	

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, najdete na adrese:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Datum přijetí rozhodnutí	22.1.2013	
Odkaz na číslo státní podpory	SA.35999 (12/N)	
Členský stát	Řecko	
Region	—	—
Název (a/nebo jméno příjemce)	Prolongation of the Guarantee Scheme and the Bond Loan Scheme for Credit Institutions in Greece	
Právní základ	Law No 3723/2008 'For the enhancement of liquidity of the economy in response to the impact of the international financial crisis'	
Název opatření	Režim podpory	—
Cíl	Náprava vážné poruchy v hospodářství	
Forma podpory	Záruka, Jiná – Bond loan scheme	
Rozpočet	Celkový rozpočet: 93 000 EUR (v milionech)	
Míra podpory	—	
Délka trvání programu	do 30.6.2013	
Hospodářská odvětví	Peněžnictví a pojišťovnictví	
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Ministry of Finance Nikis 5-7 ΕΛΛΑΔΑ/GREECE	
Další informace	—	

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, najdete na adrese:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Datum přijetí rozhodnutí	29.4.2013	
Odkaz na číslo státní podpory	SA.36345 (13/N)	
Členský stát	Spojené království	
Region	—	—
Název (a/nebo jméno příjemce)	Renewable Heat Incentive (RHI) scheme — Air quality requirements	
Právní základ	<p>Primary legislation (power to introduce the RHI scheme): Section 100 of the Energy Act 2008</p> <p>Secondary legislation — The Renewable Heat Incentive Scheme Regulations 2011, http://www.legislation.gov.uk/ukdsi/2011/9780111512753/contents</p> <p>The regulations above were amended in 2012 — The Renewable Heat Incentive Scheme (Amendment) Regulations 2012, http://www.legislation.gov.uk/ukdsi/2012/1999/contents/made</p>	
Název opatření	Režim podpory	—
Cíl	Ochrana životního prostředí	
Forma podpory	Jiná – Pevně stanovený tarif pence/kWh pro výrobu užitkového tepla z obnovitelných zdrojů.	
Rozpočet	—	
Míra podpory	—	
Délka trvání programu	do 30.6.2040	
Hospodářská odvětví	Všechna hospodářská odvětví způsobilá k získání podpory	
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Department of Energy and Climate Change 3 Whitehall Place London SW1A 2AW UNITED KINGDOM	
Další informace	—	

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, najdete na adrese:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Bez námitek k navrhovanému spojení
(Případ COMP/M.6842 – Goldman Sachs/TPG Lundy/Verna Group)
(Text s významem pro EHP)
(2013/C 162/04)

Dne 14. května 2013 se Komise rozhodla nevznášet proti výše uvedenému oznámenému spojení námítky a prohlásit jej za slučitelné se společným trhem. Základem tohoto rozhodnutí je ustanovení čl. 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004. Úplné znění rozhodnutí je k dispozici pouze v angličtině a bude zveřejněno poté, co z něj budou odstraněny případné skutečnosti, jež mají povahu obchodního tajemství. Znění tohoto rozhodnutí bude k dispozici:

- v oddílu týkajícím se spojení podniků na internetových stránkách Komise věnovaných hospodářské soutěži (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Tato internetová stránka umožňuje vyhledávat jednotlivá rozhodnutí o spojení podniků, a to podle společnosti, čísla případu, data a indexu hospodářského odvětví,
- v elektronické podobě na internetových stránkách EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) pod číslem 32013M6842. Stránky EUR-Lex umožňují přístup k evropskému právu po internetu.

Bez námitek k navrhovanému spojení
(Případ COMP/M.6880 – Liberty Global/Virgin Media)
(Text s významem pro EHP)
(2013/C 162/05)

Dne 15. dubna 2013 se Komise rozhodla nevznášet proti výše uvedenému oznámenému spojení námítky a prohlásit jej za slučitelné se společným trhem. Základem tohoto rozhodnutí je ustanovení čl. 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004. Úplné znění rozhodnutí je k dispozici pouze v angličtině a bude zveřejněno poté, co z něj budou odstraněny případné skutečnosti, jež mají povahu obchodního tajemství. Znění tohoto rozhodnutí bude k dispozici:

- v oddílu týkajícím se spojení podniků na internetových stránkách Komise věnovaných hospodářské soutěži (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Tato internetová stránka umožňuje vyhledávat jednotlivá rozhodnutí o spojení podniků, a to podle společnosti, čísla případu, data a indexu hospodářského odvětví,
 - v elektronické podobě na internetových stránkách EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) pod číslem 32013M6880. Stránky EUR-Lex umožňují přístup k evropskému právu po internetu.
-

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

EVROPSKÁ KOMISE

Směnné kurzy vůči euru ⁽¹⁾

6. června 2013

(2013/C 162/06)

1 euro =

měna	směnný kurz	měna	směnný kurz		
USD	americký dolar	1,3118	AUD	australský dolar	1,3789
JPY	japonský jen	129,96	CAD	kanadský dolar	1,3529
DKK	dánská koruna	7,4548	HKD	hongkongský dolar	10,1835
GBP	britská libra	0,84910	NZD	novozélandský dolar	1,6485
SEK	švédská koruna	8,6072	SGD	singapurský dolar	1,6375
CHF	švýcarský frank	1,2357	KRW	jihokorejský won	1 465,25
ISK	islandská koruna		ZAR	jihoafrický rand	13,0450
NOK	norská koruna	7,5810	CNY	čínský juan	8,0493
BGN	bulharský lev	1,9558	HRK	chorvatská kuna	7,5225
CZK	česká koruna	25,778	IDR	indonéska rupie	12 847,93
HUF	maďarský forint	297,37	MYR	malajsijský ringgit	4,0478
LTL	litevský litas	3,4528	PHP	filipínské peso	55,210
LVL	lotyšský latas	0,7022	RUB	ruský rubl	42,1349
PLN	polský zlotý	4,2759	THB	thajský baht	40,212
RON	rumunský lei	4,4871	BRL	brazilský real	2,7849
TRY	turecká lira	2,4773	MXN	mexické peso	16,8147
			INR	indická rupie	74,5640

⁽¹⁾ Zdroj: referenční směnné kurzy jsou publikovány ECB.

V

(Oznámení)

SPRÁVNÍ ŘÍZENÍ

EVROPSKÁ INVESTIČNÍ BANKA

Výzva k předkládání návrhů – Institut Evropské investiční banky navrhuje v rámci svého programu Znalosti dvě nové finanční podpory EIBURS

(2013/C 162/07)

Institut Evropské investiční banky uskutečňuje většinu svých institucionálních vztahů s vysokými školami v rámci svého programu Znalosti, který zahrnuje tři různé podprogramy:

- **EIBURS (EIB University Research Sponsorship programme – Program EIB na podporu výzkumu na vysokých školách),**
- **STAREBEI (STAgés de REcherche BEI – Výzkumné stáže EIB),** program financování určený mladým výzkumným pracovníkům, kteří pracují na společných projektech EIB a vysokých škol, a
- **EIB University Networks (Sítě vysokých škol EIB),** mechanismus spolupráce pro sítě vysokých škol, které svým zaměřením významně podporují cíle skupiny EIB.

EIBURS poskytuje granty vysokoškolským výzkumným střediskům zabývajícím se tématy výzkumu, o něž má banka velký zájem. Finanční podpory EIB do výše 100 000 EUR ročně v průběhu tří let se poskytují na základě výběrového řízení katedrám vysokých škol nebo výzkumným střediskům při vysokých školách v EU a v kandidátských a potenciálních kandidátských zemích, jež projeví o podporu zájem a mají uznané odborné znalosti v oblastech vybraných bankou, a umožní jim aktivity v těchto oblastech rozšířit. Vybrané návrhy povedou k celé řadě výstupů (výzkum, organizování kurzů a seminářů, vytváření sítí, šíření výsledků atd.), které budou předmětem smluvního ujednání s bankou.

Pro akademický rok 2013/2014 byly v rámci programu **EIBURS** zvoleny tyto dvě nové oblasti výzkumu:

Rozvoj inteligentních měst: využití evropských a mezinárodních zkušeností v regionu Středozemního moře

Rozvoj měst se stal pro země regionu Středozemního moře klíčovou prioritou, a to jak na národní a mezinárodní úrovni, tak na úrovni EIB v rámci jejího programu FEMIP. Pojem „inteligentní město“ (původně definovaný jako „uvážené“ využívání informačních a komunikačních technologií (IKT) pro efektivní, komplexní a integrovaný rozvoj měst, avšak v širším pojetí zahrnující i udržitelnost, inovace a správu, jakož i investice do veřejné dopravy, energetické účinnosti a výzkumných zařízení) má potenciálně významný rozměr. Je však třeba vytvořit rámec, který by umožnil zkoumat spojitost mezi technologickými a veřejně politickými aspekty a skutečným stavem řízení měst, financování obcí a programování investic v regionu.

Od vysokoškolského výzkumného střediska, které dostane podporu EIBURS, se očekává, že s využitím evropských a jiných mezinárodních zkušeností vytvoří výzkumný program zaměřený na tyto klíčové otázky:

- Jak mohou iniciativy pro inteligentní města přispívat k plnění priorit městského rozvoje?
- Jak můžeme vymezit pojem „inteligentní město“, který by se nejlépe hodil pro využití v regionu?
- Jaké aspekty a příklady evropských a mezinárodních osvědčených postupů jsou pro toto využití nejvhodnější?
- Co tvoří soubor hmotných investic, jež lze potenciálně uskutečnit v rámci programu investic do inteligentních měst, a jaké by mělo být pořadí alternativních řešení?
- Jak jsou potenciální iniciativy pro inteligentní města slučitelné se stávajícími metodami řízení, správy a financování obcí?
- Jak by měly být investice do inteligentních měst ekonomicky posuzovány, aby je bylo možné srovnat s alternativními investičními možnostmi a aby bylo zajištěno, že přinesou hodnotu pro společnost?
- Jak lze investice do inteligentních měst nebo investiční programy nejlépe vypracovat a realizovat?

Z regionálního hlediska by se návrhy měly zaměřit zejména na země FEMIP. Zájemci jsou vybízení k vytváření partnerství s dalšími vysokými školami a výzkumnými středisky. Banka může umožnit zapojení vybraného vysokoškolského či výzkumného střediska do svých aktivit vytváření sítí prostřednictvím Unie pro Středomoří nebo Centra pro středomořskou integraci.

Budování administrativních kapacit v Evropě

Schopnost veřejné správy efektivně a účinně plnit jednotlivé funkce požadované vládou, včetně plánování a zajištění infrastruktury a poskytování veřejných služeb, významně ovlivňuje každodenní život občanů a fungování soukromého sektoru. OECD definuje budování kapacit jako prostředek, který umožňuje rozvoj dovedností, zkušeností, technických a řídicích schopností v rámci organizační struktury (dodavatelé, konzultanti nebo nákupní střediska) – často formou poskytování technické pomoci, krátkodobé či dlouhodobé odborné přípravy a odborných vstupů (např. systémy IT). Tento proces může zahrnovat rozvoj lidských, organizačních, materiálních a finančních zdrojů.

Potřeba posilovat instituce budováním administrativních kapacit (ACB), což je pojem původně používaný v souvislosti s rozvojem, zejména Organizací spojených národů a Světovou bankou, se stala nedílnou součástí evropského procesu rozšíření, kdy se programy ACB staly významnou složkou podpory zemím, jež usilují o přistoupení k EU a přijímají *acquis Společenství*. Nové členské státy EU dostávají i po přistoupení finanční prostředky na samosprávné operační programy ACB, zejména ze strukturálních fondů. Zlepšování efektivity veřejné správy při řízení a správě veřejných investičních programů je naléhavou výzvou a v sázce jsou miliardy eur. Na úrovni projektů EIB často podporuje rozvoj prováděcí kapacity, a to poskytováním technické pomoci útvarům pro provádění projektů.

Dosud existuje málo vědeckých důkazů o tom, jak opatření v oblasti ACB fungují či nefungují v různých kontextech. Co skutečně v dlouhodobé perspektivě buduje administrativní kapacity a silné instituce? Jde jen o to mít dostatečný počet dobře vyškolených a přiměřeně placených zaměstnanců, stanovit klíčové ukazatele výkonnosti (KPI) a transparentně vykazovat výdaje a výsledky? Představují outsourcing a partnerství mezi veřejným a soukromým sektorem zázračný prostředek pro zvýšení omezené kapacity veřejného sektoru? Jsou modely specifické pro jednotlivá odvětví, např. pro dopravu, životní prostředí a vnitřní

věci, či nikoli? Je vzájemné učení mezi veřejnými správami různých zemí EU přínosem? Jaké závěry lze vyvodit z „nového veřejného řízení“, pokud jde o výsledky měřené pomocí KPI, stanovení priorit zdrojů a fiskální kázeň?

Tento výzkum má za cíl prohloubit znalosti o koncepčních rámcích, posuzování, měření a modelech efektivního budování administrativních kapacit v praxi. Výzkumné návrhy se mohou týkat jakéhokoli tématu, jež rozvíjí znalosti v této oblasti. Přednost však budou mít návrhy, které vycházejí z panevropského pohledu a řeší teoretické i praktické aspekty ACB spojené s plánováním a zajištěním infrastruktury a s poskytováním souvisejících veřejných služeb. Jsou vítány zejména návrhy, které mají přímou vazbu na operační rozhodování a mohou zlepšit absorpci prostředků EU, poskytnutých na kvalitní investice.

Návrhy je třeba předložit v angličtině nebo francouzštině do 13. září 2013. Na návrhy předložené po tomto datu nebude brán zřetel. Návrhy je třeba zaslat na tyto adresy:

elektronická verze:

events.eibinstitute@eib.org

a

tištěná verze:

Institut EIB
98-100, boulevard Konrad Adenauer
2950 Luxembourg
LUXEMBOURG

For the attention of Ms Luísa FERREIRA, Coordinator.

Podrobnější informace o výběrovém řízení v rámci EIBURS a o ostatních programech a mechanismech jsou k dispozici na této internetové stránce: <http://institute.eib.org>

ŘÍZENÍ TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

EVROPSKÁ KOMISE

Předběžné oznámení o spojení podniků
(Věc COMP/M.6857 – Crane Co./MEI Group)
(Text s významem pro EHP)
(2013/C 162/08)

1. Komise dne 31. května 2013 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 a na základě postoupení podle čl. 4 odst. 5 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾, kterým podnik Crane Co. (ále jen „Crane“, USA) získává ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení ES o spojování nákupem akcií kontrolu nad celým podnikem MEI Group (dále jen „MEI“, USA) ve vlastnictví společností Bain Capital a Advantage Partners.
2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:
 - podniku Crane: diverzifikovaný výrobce technicky náročných průmyslových produktů, jenž působí především na těchto trzích: letectví a kosmonautika, elektronika pro oblast obrany, automatizovaný prodej (včetně bezobslužných platebních systémů a prodejních automatů), chemie, léčiva, ropa, plyn, energetika, jaderná zařízení, stavební služby a veřejné služby,
 - podniku MEI: poskytování bezobslužných platebních systémů používaných především pro automatické ověřování, přijímání a vydávání hotovosti. MEI rovněž v Japonsku, ale nikoliv v EHP, dodává dopravní signalizaci v podobě přenosných semaforů a přenosných elektronických informačních tabulí.
3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení (ES) o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno.
4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (+32 22964301), e-mailem na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu nebo poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.6857 – Crane Co./MEI Group na adresu Generálního ředitelství pro hospodářskou soutěž Evropské komise:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení ES o spojování“).

CENY PŘEDPLATNÉHO NA ROK 2013 (bez DPH, včetně poštovního za obvyklou zásilku)

Úřední věstník EU, řady L + C, pouze tištěné vydání	22 úředních jazyků EU	1 300 EUR ročně
Úřední věstník EU, řady L + C, tištěné vydání + roční DVD	22 úředních jazyků EU	1 420 EUR ročně
Úřední věstník EU, řada L, pouze tištěné vydání	22 úředních jazyků EU	910 EUR ročně
Úřední věstník EU, řady L + C, měsíční DVD (souhrnný)	22 úředních jazyků EU	100 EUR ročně
Dodatek k Úřednímu věstníku (řada S), DVD, jedno vydání týdně	mnohojazyčné: 23 úředních jazyků EU	200 EUR ročně
Úřední věstník EU, řada C – Výběrová řízení	jazyky, kterých se týká výběrové řízení	50 EUR ročně

Předplatné *Úředního věstníku Evropské unie*, který vychází v úředních jazycích Evropské unie, je k dispozici ve 22 jazykových verzích. Zahrnuje řady L (Právní předpisy) a C (Informace a oznámení).

Každá jazyková verze má samostatné předplatné.

V souladu s nařízením Rady (ES) č. 920/2005, zveřejněným v Úředním věstníku L 156 ze dne 18. června 2005, které stanoví, že orgány Evropské unie nejsou dočasně vázány povinností sepsat všechny akty v irštině a zveřejňovat je v tomto jazyce, je Úřední věstník vydávaný v irském jazyce prodáván zvlášť.

Předplatné dodatku k Úřednímu věstníku (řada S – Dodatek k *Úřednímu věstníku Evropské unie*) zahrnuje znění ve všech 23 úředních jazycích na jednom mnohojazyčném DVD.

Předplatné *Úředního věstníku Evropské unie* opravňuje na požádání k obdržení různých příloh Úředního věstníku. Předplatitelé jsou na vydávání příloh upozorňováni prostřednictvím „oznámení čtenářům“ zveřejňovaného v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Prodej a předplatné

Předplatné různých placených periodik, jako například předplatné *Úředního věstníku Evropské unie*, lze získat u našich distributorů. Seznam distributorů se nachází na této internetové adrese:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_cs.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) nabízí přímý a bezplatný přístup k právu Evropské unie. Tyto internetové stránky umožňují nahlížet do *Úředního věstníku Evropské unie* a obsahují rovněž smlouvy, právní předpisy, judikaturu a návrhy právních předpisů.

Více informací o Evropské unii naleznete na adrese: <http://europa.eu>

